

Lokale Nachrichten Waldfishbach-Burgalben mit dem

# Amtsblatt der Verbandsgemeinde



HOLZLAND / SICKINGER HÖHE

# Waldfishbach - Burgalben

[www.vgwaldfishbach-burgalben.de](http://www.vgwaldfishbach-burgalben.de)

48. Jahrgang

Freitag, 7. Mai 2021

Nr. 18/2021

**Mountainbikepark Pfälzerwald entdecken!  
Neue Tourenkarte und Pfadfinder Handbuch erschienen.**



Lesen Sie dazu auch den Beitrag auf Seite 3.



Geiselberg



Hellersberg



Hermersberg



Höheinöd



Horbach



Schmalenberg



Steinalben



Waldfishbach-  
Burgalben



## Notdienste

### Allgemeine Notrufe

Polizei 110  
Feuerwehr / Rettungsdienst 112  
Kriminalpolizei 06331/5200  
Giftzentrale Universitätsklinik Homburg 06841/162257

### Apotheken Notdienste

**Ansage des Apothekennotdienstes über landeseinheitliche Rufnummern:**

deutsches Festnetz: 0180-5-258825-PLZ (0,14 €/Min.)  
Mobilfunknetz: 0180-5-258825-PLZ (max. 0,42 €/Min.)

Anzeige der notdienstbereiten Apotheken im Internet unter [www.lak-rip.de](http://www.lak-rip.de)

Das Verfahren ist denkbar einfach: Nach Wahl der Notdienstnummer und direkter Eingabe der Postleitzahl des aktuellen Standortes über die Telefonatatur, werden drei dienstbereite Apotheken in der Umgebung des Standortes mit vollständiger Adresse und Telefonnummer angesagt und zweimal wiederholt.

### Notdienstplan vom 07.05. bis 13.05.2021

Fr. 07.05.2021

**Hubertus-Apotheke** Tel.: 06333/3081  
Hauptstr. 66, 67714 Waldfischbach-Burgalben

**Engel-Apotheke** Tel.: 06331/75676  
Dr. Robert-Schelp-Platz 1, 66953 Pirmasens

Sa. 08.05.2021

**Neue Apotheke** Tel.: 06331/16828  
Hauptstr. 144, 66976 Rodalben

**Kronen-Apotheke** Tel.: 06334/5800  
Bahnhofstr. 16, 66987 Thaleischweiler-Fröschen

So. 09.05.2021

**Sonnen-Apotheke** Tel.: 06331/70793  
Alleestr. 1, 66953 Pirmasens

**Hummel-Apotheke** Tel.: 06375/242  
Hauptstr. 12, 66917 Wallhalben

Mo. 10.05.2021

**Bruderfels-Apotheke** Tel.: 06331/140773  
Hauptstr. 121, 66976 Rodalben

Di. 11.05.2021

**Landgrafen-Apotheke OHG** Tel.: 06331/63329  
Exerzierplatzstr. 9-11, 66953 Pirmasens

Mi. 12.05.2021

**Bahnhof-Apotheke** Tel.: 06331/12124  
Schlossstraße 18, 66953 Pirmasens

**Apotheke an der Linde** Tel.: 0631/41464818  
Dansenbergerstrasse 64, 67661 Kaiserslautern

Do. 13.05.2021

**Gräfenstein-Apotheke** Tel.: 06395/7442  
Prinzregentenstr. 5, 66981 Münchweiler

**Rabenfels-Apotheke** Tel.: 06331/49551  
Bergstr. 2, 66969 Lemberg

Zu beachten ist, dass der Notdienst immer um 8.30 Uhr beginnt und am folgenden Tag um 8.30 Uhr endet, auch an Sonn- und Feiertagen. Der Bereitschaftsdienst kann sich kurzfristig ändern – Angaben ohne Gewähr!

### Ärztliche Notdienste

**Ärztliche Bereitschaftspraxis** Tel. 116117  
Notdienstzentrale Pirmasens, Pettenkoferstraße 13-15 (vor Krankenhaus). Mo-Di 19-7 Uhr, Di-Mi 19-7 Uhr, Mi-Do 14-7 Uhr, Do-Fr 19-7 Uhr, Fr-Mo 16-7 Uhr. An Feiertagen: durchgehend geöffnet; vom Vortag des Feiertages 18 Uhr bis zum nachfolgenden Tag 7 Uhr.

### Zahnärztlicher Notdienst

Notdienst abrufbar unter [www.zahnnotfall-pfalz.de](http://www.zahnnotfall-pfalz.de) oder unter der Rufnummer des Hauszahnarztes.

### Bereitschaftsdienst der Hebammen

Notdienst Krankenhaus PS 06331/714-1306

### Tierärztlicher Notdienst

Notdienst kann bei den Tierärzten erfragt werden.

### Verbandsgemeindeverwaltung

#### Öffnungszeiten mit Publikumsverkehr der Verbandsgemeindeverwaltung

Tel. 06333/925-0, Fax: 06333/925-190  
Internet: [www.vgwaldfischbach-burgalben.de](http://www.vgwaldfischbach-burgalben.de)

Montag, Dienstag & Donnerstag von 08.30 – 12.00 Uhr  
Mittwoch von 08.30 – 16.00 Uhr  
langer Donnerstag geschlossen bis 8.00 Uhr  
Freitag von 08.30 – 13.00 Uhr

#### Touristinformation der Verbandsgemeindeverwaltung

Tel. 06333/925-160

**Bergbad Heltersberg und Hallenbad Waldfischbach-Burgalben sind geschlossen.**

### Ortsgemeinden

**Bürgersprechstunden in den Ortsgemeinden:**  
Sehen Sie hierzu die Einträge unter den jeweiligen Ortsgemeinden.

### Schiedsamt

Eckhard Jochum Tel.: 0171-2742469  
Heike Klages Tel.: 0157-57170462  
**Das Schiedsamt ist momentan geschlossen**

### Forstrevierleitung

RL Wagner, Tel. 06307/1896 oder 0175/1856314  
Forstamt Johanniskreuz 06306/92100

### Ämter und Behörden

Amtsgericht Pirmasens 06331/871-1  
Amt für Verteidigungslasten 06331/63006  
Arbeitsamt Pirmasens 06331/147-0  
Finanzamt 06331/7110  
Forstamt Johanniskreuz 06306/92100  
Industrie- und Handelskammer 06331/523-0  
Notariat Waldfischbach-Burgalben 06333/9207-0  
Polizeiinspektion Waldf.-Burgalben 06333/927-0  
Straßenmeisterei Waldf.-Burgalben 06333/9203-0  
**Kreisverwaltung Pirmasens** 06331/8090  
Öffnungszeiten der Kreisverwaltung  
Mo-Fr 8-12 Uhr, Mo u. Di 14-16 Uhr, Do 14-17 Uhr

**Ärztliche Impfberatung**  
Telefonische Beratungen und Auskünfte zu Impfungen

Frau Christine Barlet 06331/809-413  
**Gesundheitsamt** 06331/809-402

**Corona-Info Hotline Gesundheitsamt PS**  
Mo. - Do. 9 - 15 Uhr, Fr. 9 - 12 Uhr Hotline 06331/809 700  
**Coronavirus-Hotline des Gesundheitsministeriums Rheinland-Pfalz**  
Diese beantwortet Fragen rund um Covid-19, das Coronavirus.  
Mo. - Do. 9 - 16 Uhr; Fr. 9 - 12 Uhr. 0800 575 8100  
**Bürgertelefon des Bundesgesundheitsministeriums**  
Hotline zum Corona-Virus 030 / 346 465 100

**Kfz-Zulassungsstelle**  
Mo-Mi 7.30-15 Uhr, Do 7.30-16.30 Uhr, Fr 7.30-11.30 Uhr

**Kommunales Jobcenter** Tel. 06331/809-0  
Mo 8-12 Uhr u. 14-16 Uhr, Do 8-12 Uhr u. 14-17 Uhr

**Kreisjugendpfleger** Andreas Schröder 06333/275623  
Postanschrift: Friedhofstr. 3, 67714 Waldfischbach-Burgalben

### Kindergärten und Schulen

Kindergarten Heltersberg 06333/63879  
Kath. Kindergarten Hermersberg 06333/64656  
Prot. Kindergarten Höheinöd 06333/4924  
Kath. Kindergarten Horbach 06333/64945  
KiTa Vogelneest Schmalenberg 06307/6990  
Kath. KiTa St. Elisabeth Waldf.-Burgalben 06333/2304  
Prot. KiTa Arche Noah Waldf.-Burgalben 06333/1379  
Gemeindekindergarten Regenbogen Wfb.B. 06333/3073  
Grundschule Heltersberg 06333/63973  
Grundschule Hermersberg 06333/63444  
Grundschule Höheinöd 06333/2861  
Grundschule Burgalben 06333/2564  
Grundschule Waldfischbach 06333/955192  
Öffnungs- und Sprechzeiten des Sekretariats  
Mittwoch 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
Freitag 8.00 Uhr bis 12.00 Uhr  
IGS u. Realschule Plus 06333/92020 u. 920250

### Büchereien

**Geiselberg** Tel. 06307/345  
Öffentliche Bücherei, Rathaus  
Mittwoch von 17.00 – 19.00 Uhr  
Freitag von 17.00 – 19.00 Uhr

**Heltersberg** Tel. 06333/63066  
Gemeindebücherei  
Dienstag von 10.00 – 11.00 und 16.00 – 19.00 Uhr  
Freitag von 16.00 – 19.00 Uhr

**Hermersberg** Tel. 06333/6024667  
Kath. öffentl. Bücherei, Schwesternhaus  
Mittwoch von 15.30 – 17.30 Uhr  
Donnerstag von 17.00 – 19.00 Uhr

**Höheinöd**  
Dienstag von 17.00 – 19.00 Uhr  
Freitag von 17.00 – 19.00 Uhr

**Schmalenberg**  
Mittwoch von 15.00 – 17.00 Uhr  
Freitag von 16.00 – 18.00 Uhr

**Waldfischbach-Burgalben** Tel. 06333/925-168  
Zentralbücherei, Friedhofstr. 3  
E-Mail: [buecherei@waldfischbach-burgalben.de](mailto:buecherei@waldfischbach-burgalben.de)  
**Bis auf weiteres geschlossen.** Abhol- und Rückgabeservice am rückwärtigen Büchereifenster. Telefonische Erreichbarkeit von Montag bis Freitag 9.00 bis 14.00 Uhr. Abholung und Rückgabe nach Terminvergabe auch nachmittags möglich.

### Impressum

**Herausgeber und verantwortlich für den amtlichen Teil, Nachrichten und Hinweise:**  
Verbandsgemeindeverwaltung Waldfischbach-Burgalben, 67714 Waldfischbach-Burgalben, Tel.: 06333/925-0,  
E-Mail: [amtsblatt@waldfischbach-burgalben.de](mailto:amtsblatt@waldfischbach-burgalben.de)  
**Verlag:** Verantwortlich für Anzeigen: Rainer Zais, Fieguth-Amtsblätter, SÜWE, Vertriebs- und Dienstleistungs-GmbH & Co. KG, Niederlassung: Friedrichstraße 59, 67433 Neustadt, Telefon 06321 3939-60, Fax 06321 3939-66, Mail: [anzeigen@amtsblatt.net](mailto:anzeigen@amtsblatt.net). Für den Inhalt der Auftraggeber. Für Druckfehler keine Haftung.  
**Druckerei:** Badisches Druckhaus, Baden-Baden GmbH, Flugstraße 9, 76532 Baden-Baden.

**Redaktionsschluss: montags 11 Uhr, bei Feiertagen beachten Sie bitte den geänderten Redaktionsschluss!**



**Mountainbikepark  
PFÄLZERWALD**

## #mtbpfadfinder

Am 1. Mai 2021 startet der Mountainbikepark Pfälzerwald das Gewinnspiel #mtbpfadfinder. Auf den 20 Touren wurde jeweils ein Selfiepunkt eingerichtet. Wo genau die Selfiepunkte eingerichtet sind, wird nicht verraten. Aber wer aufmerksam auf den Rundtouren unterwegs ist, wird sie problemlos finden. Dort angekommen heißt es, Handy zücken und ein Selfie mit dem Hinweisschild im Hintergrund machen.



„Selfie is all you need!“. Fotos: Christoph Riemeyer, c-sign

Nach der Tour können die Selfies auf der Gewinnspielhomepage [www.mtbpfadfinder.de](http://www.mtbpfadfinder.de) hochgeladen werden. Pro Tour kann allerdings nur ein Foto hochgeladen werden. Jedes hochgeladene Selfie ist eine Gewinnchance bei der Verlosung am Saisonende. Zu gewinnen gibt es Übernachtungen bei MTB-freundlichen Gastgebern im Pfälzerwald, Gutscheine für Fahrtechnikurse und geführte Touren bei den lokalen Bikeschulen und Guidingangebietern, Startplätze beim Wasgau-Bikemarathon und vieles mehr. Die Partner des Mountainbikepark Pfälzerwald sind auch mit im Boot. FOX stiftet als Spezialpreis eine Transfer-Sattelstütze und MERIDA stellt verschiedene Einzelpreise zur Verfügung.

Jeder, der sich auf der Homepage für das Gewinnspiel registriert, erhält einen Gutschein für eine limitierte MTB-Park Pfälzerwald Fahrradklingel – eigentlich ein „Fahrradglöckchen“. Die Gutscheine sind – solange der Vorrat reicht – bei den Tourist-Informationen in der Region einzulösen. Auf dem Gutschein finden sich die Anschriften. Der MTB-Park bittet, sich vorab nach den aktuellen lokalen Öffnungszeiten zu erkundigen.

Mit der Fahrradklingel kann man sich leicht gegenüber anderen Wegenutzern bemerkbar machen und so zu einem guten Miteinander im Pfälzerwald beitragen. Dazu helfen auch die Pfadfinder-Regeln, die im neuen Pfadfinder-Handbuch und auf der neuen Tourenkarte veröffentlicht wurden.



MTB-Park Pfälzerwald Fahrradklingel  
Foto: Christoph Riemeyer, c-sign



Hinweisschild zur gegenseitigen Rücksichtnahme  
Foto: Andreas Meyer, World of MTB



Miteinander auf Pfälzisch  
Foto: Christoph Riemeyer, c-sign

Mit der Einhaltung der einfachen Pfadfinder-Regeln gelingt es, dass alle, die im Pfälzerwald Erholung suchen, diese auch finden und zusammen eine gute Zeit im Biosphärenreservat Pfälzerwald haben.

Die Regeln orientieren sich an den Trail Rules der DIMB und an der Aktion #lovetrailsrespectrules des BIKE-Magazins:

- Fahre nur auf erlaubten Wegen.
- Hinterlasse keine Spuren.
- Halte Dein Bike unter Kontrolle.
- Respektiere andere Wegenutzer.
- Nimm Rücksicht auf die Tiere im Wald.
- Baue keine illegalen Trails.

Die neue Tourenkarte und auch das Pfadfinder-Handbuch sind in den Tourist-Informationen in der Region erhältlich. Sie können auch über die Homepage des Mountainbikepark Pfälzerwald e.V. kostenlos bestellt werden.

### Kontakt:

Mountainbikepark Pfälzerwald e.V. - Geschäftsstelle  
Telefon: 06306 9923960 - [info@mountainbikepark-pfaelzerwald.de](mailto:info@mountainbikepark-pfaelzerwald.de)  
[www.mountainbikepark-pfaelzerwald.de](http://www.mountainbikepark-pfaelzerwald.de) [www.instagram.com/mtbparkpfaelzerwald](https://www.instagram.com/mtbparkpfaelzerwald)  
[www.mtbpfadfinder.de](http://www.mtbpfadfinder.de) [www.facebook.com/mountainbikepark](https://www.facebook.com/mountainbikepark)



## Corona-Testzentrum in Waldfischbach-Burgalben

**In der Bruchwiesenhalle am Carentaner Platz in Waldfischbach-Burgalben ist ein Corona-Testzentrum eingerichtet.**

**Das Testzentrum ist montags, mittwochs und freitags von 17:00 bis 20:00 Uhr geöffnet.** Das DRK betreut die Testzentren. Der Ablauf ist ähnlich einem Blutspendetermin. In einer Einbahnstraße geht es von der Anmeldung zum Testbereich.

Jeder Bürger, der keine Symptome mit einer SARS-CoV2-Infektion zeigt, kann sich zur Sicherheit einmal wöchentlich kostenlos durch einen Antigen-Schnelltest auf das Coronavirus testen lassen. In den Testzentren in Rheinland-Pfalz wird ein Nasenabstrich genommen. Die Probe kommt auf einen Streifen, der nach 15 bis 20 Minuten mit einer Verfärbung reagiert. Die getesteten Bürger erhalten eine Bescheinigung. Bei einem positiven Ergebnis werden weitere Maßnahmen veranlasst.

**Ein Test ist nur nach vorheriger Anmeldung möglich.**

**Die Terminvergabe erfolgt über das Deutsche Rote Kreuz unter [www.drk-corona.de](http://www.drk-corona.de) und ist täglich von 9:00 bis 11:00 Uhr möglich.** Wer keinen Zugang zum Internet hat, kann sich unter der Telefonnummer 06331/809780 von Montag bis Freitag zwischen 9:00 und 11:00 Uhr telefonisch anmelden. Weil die Kapazitäten der Service-Hotline beschränkt sind, soll möglichst von der Online-Anmeldung Gebrauch gemacht werden.

Über die Internetseite der Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben erhalten Sie aktuelle Informationen zu Corona und auch zum Testzentrum. [www.vgwaldfischbach-burgalben.de/aktuelles/corona-pandemie](http://www.vgwaldfischbach-burgalben.de/aktuelles/corona-pandemie). Hier befindet sich auch ein Link auf die Anmeldeplattform des DRK. ([www.drk-corona.de](http://www.drk-corona.de)).

## Amtlicher Teil



# Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben

## Öffnungszeiten für telefonischen Kontakt (Publikumsverkehr nur nach Anmeldung)

Tel. 06333/925-0, Fax: 06333/925-190  
www.vgwaldfischbach-burgalben.de  
Montag, Dienstag, Donnerstag

von 08.30 – 12.00 Uhr  
und von 14.00 – 16.00 Uhr  
geschlossen  
bis 18.00 Uhr  
von 08.30 – 13.00 Uhr

Mittwoch  
langer Donnerstag  
Freitag

## Abholung von Personalausweisen oder Reisepässen Ist Ihr Dokument schon fertig?

Reisepässe, die bis einschließlich **09.04.2021** beantragt wurden, können nach telefonischer Terminvereinbarung beim Einwohnermeldeamt (Zimmer U 5) abgeholt werden.

Personalausweise können erst **nach Erhalt des Pin-Briefes** bei uns abgeholt werden.

Bitte geben Sie **ausgestellte vorläufige oder abgelaufene Personalausweise bzw. Reisepässe** beim Einwohnermeldeamt ab.

Sollten Sie den Reisepass **nicht selbst abholen** können, geben Sie dem Abholer bitte **Vollmacht** aus und geben diese der bevollmächtigten Person mit.

### Vollmachtserklärung zur Abholung eines Personaldokuments

Ich, die/der Unterzeichnende (Antragsteller)

Name, Vorname: .....  
Geburtsdatum: .....  
Anschrift: .....

bevollmächtige hiermit (Daten der bevollmächtigten Person, diese muss sich bei Abholung ausweisen können):

Name / Vornamen: .....  
Geburtsdatum / -ort: .....  
Straße / Haus-Nr.: .....  
PLZ / Wohnort: .....

zur Abholung meines Personalausweises  / Reisepasses .

Den bisherigen Personalausweis / Reisepass möchte ich >abgeben< | >entwertet zurück erhalten< !  
(zutreffendes bitte streichen und/oder unterstreichen, erfolgt keine Kennzeichnung, wird >abgeben< vorausgesetzt)

### Zusatz für Abholung eines Personalausweises:

#### Erklärung über den Erhalt des PIN-Briefes (§ 13 PAuswG) als Voraussetzung zur Abholung durch einen Bevollmächtigten

Mit meiner Unterschrift erkläre ich gleichermaßen, dass mir der Brief mit der PIN, der PUK und dem Sperrkennwort zum elektronischen Identitätsnachweis vom Ausweishersteller (Bundesdruckerei) zugesandt wurde und mir vorliegt.

#### Wichtiger Hinweis:

Haben Sie bisher keinen PIN-Brief vom Ausweishersteller erhalten oder wurde bei der Beantragung des Dokuments die Zusendung des PIN-Briefes an die Ausweisbehörde vereinbart, ist das persönliche Erscheinen des Antragstellers zwingend erforderlich.

Eine Aushändigung des Personalausweises an Dritte mit Vollmacht ist in diesen Fällen nicht möglich!

(Ort, Datum)

(Unterschrift des Bevollmächtigten)

## Weitere Information

Für die Beantragung von neuen Ausweisdokumenten sind immer ein aktuelles biometrisches Passbild und der vorhandene alte Ausweis vorzulegen.

Die Kosten für einen Reisepass betragen für Personen unter 24 Jahren **37,50 €**, für Personen über 24 Jahren **60,00 €**. Personalausweise kosten für Personen unter 24 Jahren **22,80 €**, für Personen über 24 Jahren seit 01.01.2021 **37,00 €** (vorher 28,80 €).

**Die Gebühren sind bei der Beantragung bar oder mit EC Karte zu entrichten.**

## Notfallrufnummern

### Verbandsgemeindewerke Waldfischbach-Burgalben

#### Wasserversorgung

Höheinöd 06375/6149

Geiselberg, Heltersberg, Hermersberg,  
Horbach, Schmalenberg und Steinalben 0631/3723-301

#### Abwasserbeseitigung

Gebiet der Verbandsgemeinde 0631/3723-301

### Gemeindewerke Waldfischbach-Burgalben

Wasser Waldfischbach-Burgalben 06333/2758-2322

#### NAHWERK Energie GmbH & Co. KG

Strom Waldfischbach-Burgalben 06333/2758-2322

Wärmenetz Hermersberg, Höheinöd und Steinalben 0631/3723-301

## Zweckverband zur

### Kommunalwald-Bewirtschaftung Holzland

- Forstrevier Holzland -

Zuständig für die Gemeindewälder Schmalenberg, Waldfischbach-Burgalben, Geiselberg, Steinalben und die Hembach-Genossenschaft sowie den Kleinprivatwald in den Gemarkungen Geiselberg, Schmalenberg, Steinalben, Waldfischbach und Burgalben.

#### Erreichbarkeit des Revierleiters:

Der Revierleiter Herr Christoph Wagner ist zu erreichen unter

Tel.: 06307 1896, mobil 0175 185 6314

Fax: 06307 911467

e:mail: christoph.wagner@wald-rlp.de

## Forstamt Johanniskreuz

### Forstrevier Heltersberg

Zuständig für alle Wälder der Gemarkung Heltersberg und den Staatswald in der Gemarkung Waldfischbach

Revierleiter: Stefan Bohrer

Tel.: 06306-9210250, mobil 015228850914

E-Mail: stefan.bohrer@wald-rlp.de

Sprechstunde: nach telefonischer Absprache 0152 28850914

### Forstrevier Höheinöd

Zuständig für alle Wälder in den Gemarkungen Clausen, Donsieders, Höheinöd, Hermersberg, Horbach und den Staatswald der Gemarkung Burgalben

Revierleiter: vorläufige Vertretung bis Ende Mai 2021 Stefan Bohrer

Tel.: 06306/9210250, mobil 015228850914

E-Mail: stefan.bohrer@wald-rlp.de

### Privatwaldbetreuer Büffel Daniel

Für die Gemarkungen in Clausen, Donsieders, Hermersberg, Höheinöd, Horbach, sowie die Gemarkungen der Verbandsgemeinde Kaiserslautern Süd ist Daniel Büffel zuständig.

Rufnummer: 0152-28850995, E-Mail: daniel.bueffel@wald-rlp.de

Zur Zeit finden keine Sprechstunden in Hermersberg statt.

## Fundsachen

Bekanntmachung über gefundene Gegenstände:

Fundgegenstand	Fundort	Funddatum
Laptop	Wanderweg, Wfb	07.04.2021
Brille	Feldweg, Heltersberg	02.04.2021
Digital Kamera	Philipp-Rothhaar-Straße, Wfb	Ca. 22.03.21
1 Schlüssel m. Mäppchen	Hirtenstraße, Waldfischbach-B.	23.03.2021
Schlüsselbund	Parkplatz am Kreisel Wfb	16.03.2021
Brille	Lebensmittelmarkt Nah und Gut, Hauptstr. Heltersberg	04.03.2021
Schlüsselbund	Radweg bei Wappenschmiede WFB	11.03.2021
Schlüsselbund	Unbekannt – eingeworfen in den Briefkasten der VG WFB	08.03.2021
Ohring	Gebäude der VG WFB (Treppe)	02.03.2021
Brille & Handschuhe	Am Türmchen, Heltersberg	17.02.2021
Kreuz-Anhänger	Parkplatz unterhalb der Höhstraße Wfb	07.02.2021
Schlüsselbund	ggü. v. Bauhof am Schaltschrank, Wfb	01.02.2021
Handsender	Kindergarten Heltersberg	Dezember 2020
Schlüssel	Nähe Wald, Hundeplatz Wfb	21.01.2021
Brille	Schulweg Wfb	03.11.2020

Die rechtmäßigen Eigentümer können sich beim Fundamt der Verbandsgemeinde, Zimmer U5 (Tel. 06333/925-128, 129, 127) melden.

Verbandsgemeinde Waldfischbach-Burgalben -Fundamt-

## Landesamt für Umwelt

Ab April 2021 bis Oktober 2023 wird in Rheinland-Pfalz der Zustand der FFH Pflanzen- und Tierarten wie z. B. des Hirschkäfers, der Gelbbauchunke, der Schlingnatter etc., sowie der Lebensraumtypen wie Moore, Heiden, Schluchtwälder muss – gemäß Artikel 11 der FFH-Richtlinie – regelmäßig beobachtet und dokumentiert (FFH-Monitoring).

Die dabei erhobenen Daten werden für ganz Deutschland, bzw. das gesamte Bundesland, zu einem Gesamtwert errechnet, der an die EU übermittelt wird. Die Erhebungen auf den Probeflächen haben keinen Einfluss auf die bestehende oder zukünftige Nutzung der Flächen. Die Kartierungen erfolgen im Auftrag des Landes, vertreten durch das Landesamt für Umwelt Rheinland. Für diese Untersuchung werden vom LfU externe Kartierende beauftragt.

Damit die von LfU beauftragten Experten im Gelände zu erkennen sind, werden sie vom LfU mit einem Schild ausgestattet auf dem steht: „Kartiert im Auftrag des Landesamtes für Umwelt Rheinland-Pfalz“. Das Schild ist mit einem Dienstsiegel versehen. Darüber hinaus werden die beauftragten Experten vom LfU verpflichtet, die Beauftragung im Fahrzeug bereitzuhalten.

Im Rahmen dieser Erhebungen ist es den Kartierenden grundsätzlich erlaubt, Grundstücke zu betreten (§ 2 LNatSchG).

Mehr Information finden Sie hier: <https://natureschutz.rlp.de/?q=Monitoring>

## Befüllen / Entleeren von Swimmingpools

Das warme Sommerwetter hat dazu geführt, dass immer mehr Schwimmbecken / Pools in den heimischen Gärten aufgestellt werden.

Je nach Nutzung werden in den nächsten Tagen bzw. Wochen die Pools gefüllt. Bitte beachten Sie hierzu die Hinweise auf der Internetseite der Verbandsgemeinde <https://www.vgwaldfischbach-burgalben.de/verwaltung-1/verbandsgemeindewerke/>

Verbandsgemeindewerke Waldfischbach-Burgalben

## Landesamt für Steuern

### Steuerbegünstigung von Vereinen wird geprüft

Viele Vereine erhalten demnächst ein Informationsschreiben zur Abgabe der Steuererklärungen. Die Finanzämter prüfen in der Regel alle drei Jahre, ob Vereine und Organisationen, die gemeinnützige, mildtätige oder kirchliche Zwecke verfolgen, mit ihren Tätigkeiten die Voraussetzungen für die Befreiung von der Körperschaft- und Gewerbesteuer erfüllt haben.

Die Vereine müssen hierzu bei ihrem zuständigen Finanzamt eine Steuererklärung (Vordruck „KSt 1“ mit der „Anlage Gem“) sowie Tätigkeits- bzw. Geschäftsberichte und Kopien ihrer Kassenberichte abgeben.

Bei geringen Einnahmen (insbesondere steuerpflichtige Umsätze von weniger als 17.500 Euro pro Jahr), reicht zunächst der Tätigkeits- bzw. Geschäftsbericht. In diesen Fällen ist jedoch zusätzlich zum Vordruck „KSt1 mit Anlage Gem“ auch die Anlage „Gem1 – Anlage“ abzugeben.

Da der dreijährige Prüfungszeitraum nicht bei allen Vereinen zum gleichen Zeitpunkt endet, sind von der jetzt beginnenden Überprüfung nicht sämtliche Vereine betroffen.

**Abgabefrist:** Vereine, die keine steuerliche Beratung haben, werden gebeten, ihre Steuererklärung bis zum 31.07.2021 einzureichen.

Kann die Frist nicht eingehalten werden, ist ein Antrag auf Fristverlängerung möglich.

**Elektronischen Abgabe der Steuererklärung:** Die Erklärungen sind grundsätzlich elektronisch zu übermitteln. Hierfür ist eine Registrierung über das Online-Portal „Mein ELSTER“ ([www.elster.de](http://www.elster.de)) erforderlich.

Ein Leitfaden bietet den betroffenen Vereinen einen Überblick über die einzelnen Schritte von der Registrierung bis zur fertigen Körperschaftsteuererklärung: [www.fin-rlp.de/vordrucke](http://www.fin-rlp.de/vordrucke) hier unter „Körperschaftsteuer > Gemeinnützigkeit“. Wie üblich werden keine Steuererklärungs-Formulare an die Vereine versandt.

## Im Blick: Lebendige Gewässer in Rheinland-Pfalz

### Einladung zur Onlinediskussion / Jeder Interessierte kann sich mit Ideen und Vorschlägen einbringen / Gewässerschutz geht uns alle an

Wo stehen wir beim Gewässerschutz? Hat sich die Qualität beim Grundwasser, in den Seen und Fließgewässern in den letzten Jahren verbessert? Wo und mit welchen Maßnahmen müssen wir bei der Gewässerreinigung und naturnahen Gewässerentwicklung an Tempo zulegen? Auf digitalen regionalen Informationsveranstaltungen wird mit allen Interessierten darüber diskutiert.

Ihr Gewässereinzugsgebiet: Queich, Klingbach, Wieslauter, Saarbach  
Ihr Online-Veranstaltungstermin: 11.05.2021

Bringen auch Sie sich ein – und seien Sie dabei! Einfach online anmelden (<http://www.wrrl-rheinlandpfalz.de>) - und mitreden. Die Teilnahme an der Veranstaltung ist kostenlos. Jede Idee, jede Aktivität hilft weiter. Wir freuen uns auf Sie!

## Rentenversicherung Rheinland-Pfalz

### Wichtige Post für Berufsstarter - Versicherungsnummer

Viele junge Menschen bekommen jetzt zum ersten Mal Post von der Deutschen Rentenversicherung. Denn sie beginnen im Sommer eine Ausbildung oder ein duales Studium.

**Versicherungsnummer gilt ein Leben lang:** Mit diesem Brief erhalten sie ihren Sozialversicherungsausweis zusammen mit ihrer persönlichen Versicherungsnummer. Diese gilt ein Leben lang. Deshalb ist es wichtig, alle Daten genau zu überprüfen und das Dokument sorgfältig aufzubewahren. Sind die Angaben darin nicht korrekt, muss man dies der Rentenversicherung mitteilen. Auch wer mehrere Versicherungsnummern hat, muss dies melden. Das ist wichtig, denn über die Versicherungsnummer werden alle Beschäftigungszeiten im Rentenkonto festgehalten. Und daraus wird später die Rente berechnet.

**Sozialversicherungsausweis kommt automatisch:** Den Sozialversicherungsausweis brauchen Berufsanfänger nicht selbst zu beantragen, er wird automatisch zugesandt.

Was tun bei Verlust oder Arbeitgeberwechsel? Wer den Sozialversicherungsausweis verliert, kann bei seinem Rentenversicherungsträger oder seiner Krankenkasse einen neuen beantragen. Wer den Arbeitgeber wechselt, muss den Sozialversicherungsausweis dem neuen Arbeitgeber vorlegen.

Mehr Tipps zum Start ins Berufsleben gibt es auf [www.rentenblicker.de](http://www.rentenblicker.de)  
Weitere Auskünfte gibt es bei der Deutschen Rentenversicherung Rheinland-Pfalz, über das Servicetelefon unter 0800 1000 480 16 und im Internet unter [www.driv-rlp.de](http://www.driv-rlp.de)

## Stellenausschreibung

Die Ortsgemeinde Geiselberg sucht zum 01. Juni 2021 Zeitpunkt eine/einen

### Gemeindearbeiterin/ Gemeindearbeiter.

Es handelt sich hierbei um eine pflichtversicherte Teilzeitbeschäftigung (16 Std./Woche)

Die Tätigkeit umfasst **alle** in der Gemeinde anfallenden Arbeiten, insbesondere Reinigungstätigkeiten sowie die Pflege und Unterhaltung der öffentlichen Grünanlagen.

Die Bewerberin/der Bewerber sollte mindestens im Besitz der Fahrerlaubnis Klasse B sein.

Die Vergütung erfolgt nach den Bestimmungen des Tarifvertrages für den öffentlichen Dienst (TVöD).

Ihre aussagefähigen Bewerbungsunterlagen richten Sie bitte bis 28. Mai 2021 an:

**Verbandsgemeindeverwaltung  
-Personalabteilung-  
Friedhofstraße 3  
67714 Waldfischbach-Burgalben**

Mit der Einreichung der Bewerbung erklären sich die Bewerber/innen gleichzeitig einverstanden, dass vorübergehend erforderliche Daten im Rahmen des Bewerbungsverfahrens gespeichert werden.

Geiselberg, den 03.05.2021

Marika Vatter  
Ortsbürgermeisterin



Geiselberg

**Bürgersprechstunden  
Ortsbürgermeisterin Vatter**  
Mittwoch 18.00 – 19.30 Uhr

06307/993043



Heltersberg

**Bürgersprechstunden  
Ortsbürgermeister Mohrhardt**  
Mittwoch von 17.30 – 19.00 Uhr

06333/63548



## Hermersberg

### Bürgersprechstunden

**Ortsbürgermeister Sommer**

Dienstag von 18.00 – 19.00 Uhr

06333/2790624



## Steinalben

### Bürgersprechstunden

**Ortsbürgermeister Reischmann**

Jeweils am 2. Donnerstag des Monats 17.30 - 18.30 Uhr

Rathaus:

06333/64788

Ortsbürgermeister Reischmann

06333/64359

In dringenden Fällen: Mobil Nr.

0172/8012417



## Höheinöd

### Bürgersprechstunden

**Ortsbürgermeister Weber**

Dienstag von 17.00 – 19.00 Uhr

06333/2415

0173/6364196



## Waldfischbach-Burgalben

### Bürgersprechstunden

**Ortsbürgermeister Michael Oestreicher, Tel. 9-12 Uhr 06333/64096**

Sprechstunde montags von 10.30-12 Uhr + 17.30-19 Uhr im alten Rathaus, Hauptstr. 52

Mail: michael.oestreicher@waldfischbach-burgalben.de

(Haupt- u. Finanz, Soziales, Familien, Senioren, KiTa, Spielplätze, Kinder, Jugend, Sport, Tourismus, Vereine)

**1. Beigeordneter Herbert Beihl,**

Sprechstunden nach Vereinbarung

0177/5744086

herbert.beihl@waldfischbach-burgalben.de

(Bauen + Planung)

**Beigeordneter Alexander vom Hagen**

06333-6035115

alexander.vom.hagen@waldfischbach-burgalben.de

Sprechzeiten nach telefonischer Anmeldung

(Bauhof, örtliche Gebäude/Immobilien, Grundstücke, Pachten, Friedhof, Wasserwerk)

## Telefonische Voranmeldung zur Sprechstunde des Ortsbürgermeisters

Aufgrund der Corona-Vorgaben und der momentan gesteigerten Vorsprache in der Bürgermeister-Sprechstunde bittet Ortsbürgermeister Lothar Weber um vorherige Terminabsprache unter 0173/6364196.



## Horbach

### Bürgersprechstunden

**Ortsbürgermeister Schäfer**

Freitag von 18.00 – 19.00 Uhr

06333/64760

## Holzverkauf in der Gemeinde

Die Gemeinde Horbach bietet Polderholz zum Verkauf. Anfragen werden nach der Reihenfolge des Eingangs berücksichtigt. Näheres über Ortsbürgermeister Walfried Schäfer Telefon 06333/64760.



## Schmalenberg

### Bürgersprechstunden

**Ortsbürgermeister Seibert**

In den ungeraden Kalenderwochen dienstags im Rathaus, Hauptstraße 47, Dienstzimmer des Ortsbürgermeisters, von 18:00 Uhr bis 19:00 Uhr.

Rathaus:

06307/317

Ortsbürgermeister Seibert:

06307/1357

## Dank an fleißige Müllsammler

Die Ortsgemeinde Schmalenberg bedankt sich bei den beiden fleißigen Müllsammlern Heiko Zinsmeister und Mario Bodenschatz, die am letzten Samstag den Müll aufgelesen haben, den gedankenlose Bürgerinnen und Bürger im Wald und entlang den Zufahrtsstraßen nach Schmalenberg entsorgt haben.

## Aufruf an alle Bürgerinnen und Bürger!

Entsorgen Sie doch künftig ihren Müll ordnungsgemäß an den dafür vorgesehenen Stellen oder nehmen Sie die leeren Verpackungen und Flaschen wieder mit nach Hause. Die Umwelt und die heimische Tier- und Pflanzenwelt werden es Ihnen danken.

### Öffnungszeiten des Recyclinghofes Heltersberg:

Montag, Mittwoch, Freitag 13:00 – 16.30 Uhr

Dienstag, Donnerstag 8:30 – 12:00 Uhr und 13:00 – 16.30 Uhr

Samstag 8:30 Uhr – 12:00 Uhr.

Dort sind kostenlos gelbe Säcke erhältlich.

## Nahwerke Energie

### ACHTUNG! –Unseriöse Geschäfte an Haustür und Telefon

Sehr geehrte Kunden der Nahwerk-Energie, zurzeit wird von unseriösen Mitbewerbern der Eindruck vermittelt, dass sie im Auftrag der Nahwerk-Energie handeln. Sie locken mit vermeintlich günstigen Verträgen und Geschenken.

Wir warnen Sie ausdrücklich vor diesen Angeboten! Rufen Sie uns an, wenn Sie sich unsicher oder in die Falle getappt sind. Wir helfen Ihnen gerne.

Ihre Nahwerk-Energie

## Aus dem Landkreis

## LAG Pfälzerwald Plus

### Aktion „Gelbes Band“

Streuobstwiesen prägen schon seit Jahrhunderten unsere Landschaft und bringen uns jährlich regionales Obst, von Mirabellen über Äpfel und Pflaumen bis hin zu Kirschen und vieles mehr. Wie oft ist man als Kind auf Bäume geklettert und hat sich den Bauch vollgeschlagen? Ob es heimlich Nachbars Kirschen waren oder der Pflaumenbaum auf der Wiese des Bauern. Letztes Jahr war ein Jahr mit reichlich viel Obstertrag. Die warmen Temperaturen haben dazu beigetragen, dass sich die Blüte voll entfalten konnte und letztlich Äste schwer an den Früchten trugen. Das hat aber auch dazu geführt, dass an nicht bewirtschafteten Bäumen viele Früchte nicht geerntet wurden und diese dann als Fallobst verfault sind. Ganz im Sinne des Stop-Food-waste Day am 28.04.2021 kann sich dies mit der Aktion Gelbes Band ändern. Im Rahmen dieser Aktion werden Bäume mit einer gelben Markierung gekennzeichnet, um zu signalisieren, dass diese Bäume von Bürgerinnen und Bürgern frei geerntet werden dürfen. Streuobstbäume und -wiesen findet man oft an Straßenrändern, an Ortsrandlagen oder entlang von Wanderwegen. Oft herrscht Unklarheit, ob man von dem Ertrag profitieren darf. Mit Hilfe der Aktion Gelbes Band soll Klarheit geschaffen werden. Die Arbeitsgruppe Natur- und Kulturlandschaft, regionale Produkte der LAG Pfälzerwald plus hat sich zum Ziel gesetzt, Flächen ausfindig zu machen, die bisher nicht beerntet werden. Oft

sind sie im öffentlichen Besitz beispielsweise von Kommunen und dem Landesbetrieb Mobilität. Bei Einverständnis des Eigentümers werden die Bäume zur Erntezeit mit einem gelben Band gekennzeichnet und damit für alle sichtbar zur Ernte freigegeben. Natürlich erfolgt die Ernte dann in eigener Verantwortung und auf eigene Gefahr. Das wichtigste Ziel der Initiatoren ist es, den hohen ökologischen Wert der Streuobstwiesen hervorzuheben, den Ertrag wertzuschätzen und regionales Obst zu verwerten statt verfaulen zu lassen. Um mögliche Flächen ausfindig zu machen, hat die Arbeitsgruppe bei Ortsgemeinden, dem LBM und bei Obst- und Gartenbauvereinen angefragt. Ein eine Übersicht mit potenziellen Flächen verstreut über die Region ist entstanden. In den Städten Primasens und Zweibrücken wurde diese Aktion letztes Jahr bereits sehr gut angenommen. In Kooperation mit dem Biosphärenreservat Pfälzerwald-Nordvogesen und Landesforsten Rheinland-Pfalz (Haus der Nachhaltigkeit) bringt die LAG Pfälzerwald plus diese Aktion in die Fläche. Gemeinden und auch Privatleute, die ihre Obstbäume zur Ernte zur Verfügung stellen möchten, sind herzlich eingeladen sich zu melden und an der Aktion zu beteiligen. Kontakt: LAG Pfälzerwald plus e.V.; E-Mail: kontakt@pfaelzerwaldplus.de. Geschäftsstelle Biosphärenreservat Pfälzerwald-Nordvogesen; E-Mail: c.kramer@pfaelzerwald.bv-pfalz.de

### **Wirtschaftsförderungsgesellschaft Südwestpfalz informiert über den „Designpreis Rheinland-Pfalz 2021“**

Das rheinland-pfälzische Wirtschaftsministerium schreibt den Designpreis Rheinland-Pfalz für Produktdesign für das Jahr 2021 aus. Bis zum 16.07.2021 können sich Wirtschaftsunternehmen, Handwerksbetriebe, Designer und Designbüros, die in Rheinland-Pfalz ansässig sind, bewerben. Prämiert werden herausragend gestaltete Serienprodukte der Industrie und des Handwerks, die seit 2019 im Handel sind oder spätestens in diesem Jahr in den Handel kommen. Auch Nachwuchstalente aus Hoch- und Fachschulen und Ausbildungsbetrieben können sich mit passenden Semester- und Abschlussarbeiten an dem Wettbewerb beteiligen. Darüber informiert die Wirtschaftsförderungsgesellschaft Südwestpfalz. Der Designpreis 2021 dient der Wirtschaftsförderung, denn eine innovative und professionelle Gestaltung sorgt für Absatzsteigerung und stärkt die Wiedererkennbarkeit des Unternehmens. Bei der Preisvergabe wird nicht nur die Qualität bewertet, sondern auch der Innovationsgehalt, die Gesamtkonzeption und die Nachhaltigkeit. Die Handwerkskammer Koblenz und das Designforum Rheinland-Pfalz descom führen das Wettbewerbsverfahren und die Preisverleihung als Projektpartner durch. Die Preise und Auszeichnungen des Wettbewerbs werden auf der Website [www.designpreis-rlp.de](http://www.designpreis-rlp.de) präsentiert und in den Räumlichkeiten der Festung Ehrenbreitstein in Koblenz ausgestellt. Die Teilnahmebedingungen können unter [www.galerie-handwerk-koblenz.de](http://www.galerie-handwerk-koblenz.de) und [www.descom.de](http://www.descom.de) heruntergeladen werden. Die Wettbewerbsunterlagen sind über das Portal [www.designpreis-rlp.submit.to](http://www.designpreis-rlp.submit.to) einzureichen. Die Preisverleihung findet im November 2021 statt. Informationen: Wirtschaftsförderungsgesellschaft Südwestpfalz mbH, Unterer Sommerwaldweg 40-42, 66953 Pirmasens, Telefon: +49 6331 809-139, E-Mail: [info@wfg-suedwestpfalz.de](mailto:info@wfg-suedwestpfalz.de), Internet: [www.wfg-suedwestpfalz.de](http://www.wfg-suedwestpfalz.de)

### **Weiterhin ungebremstes Interesse am Solar-Speicher-Programm**

Das Interesse am Solar-Speicher-Programm des Ministeriums für Umwelt, Energie, Ernährung und Forsten (MUEEF) ist weiterhin sehr hoch. Mit dem Förderprogramm werden Privathaushalte und kommunale Liegenschaften wie Schulen aber auch Unternehmen, Vereine und karitative Einrichtungen dabei unterstützt, Photovoltaik-Anlagen in Zusammenhang mit Batteriespeichern zu installieren. Seit dem Start des Programms im Oktober 2019 sind bereits mehr als 6.300 Anträge bei der Energieagentur Rheinland-Pfalz eingegangen. Der überwiegende Anteil der Anträge stammt von Privathaushalten. Auf der Internetseite der Energieagentur Rheinland-Pfalz können auch Kommunen sowie Unternehmen und Vereine Anträge für eine Förderung der PV-Batteriespeicher stellen. Ein Antrag lohnt sich allemal: Im Durchschnitt erhal-

ten private Antragsteller fast 830 Euro als Förderung für ihren Batteriespeicher; bei Kommunen sind es rund 2.100 Euro. Von Oktober 2019 bis Dezember 2020 wurden mehr als 2.500 Anträge bewilligt, das entspricht einer Fördersumme von über zwei Millionen Euro. Die dadurch ausgelösten Investitionen lagen bei geschätzten rund 50 Millionen Euro, die CO<sub>2</sub>-Einsparungen bei knapp 10.000 Tonnen pro Jahr. Die Energieagentur Rheinland-Pfalz stellt auf ihren Internetseiten zum Solar-Speicher-Programm umfassende Informations-Materialien bereit. Hinterlegt sind beispielsweise Antragsformulare für Privathaushalte, Kommunen, Unternehmen und Vereine, Informationen zur Wirtschaftlichkeitsberechnung von PV-Anlagen und Speichern oder Anwendungsbeispiele. Aufgrund der hohen Anfrage kommt es momentan zu Verzögerungen im Ablauf. Zwischen Antragsingang, der Antragsbearbeitung und der Mittelauszahlung können derzeit mehrere Monate liegen. Fragen zum Förderprogramm können vorzugsweise per Mail unter [speicher@energieagentur.rlp.de](mailto:speicher@energieagentur.rlp.de) oder telefonisch unter 0631 343 71 999 gestellt werden.

### **Beschleunigung des Impftempos in der Südwestpfalz**

Nach der Beschleunigung durch den Eingriff in die Warteliste soll für die Einwohner des Landkreises das Tempo beim Impfen weiter erhöht werden. Eine landesweite Tendenz ist auch in der Südwestpfalz festzustellen: Relativ viele Personen der Priorisierungsgruppe 2 mit BürgerInnen im Alter zwischen 70 und 79 Jahren warten bereits länger auf ihre Impfung. Landrätin Dr. Susanne Ganster will dies umgehend ändern und erhielt bereits die Zusage aus dem MSAGD für zusätzlichen Impfstoff. Ab dem 10.05. erhält das Impfzentrum dafür 1.200 zusätzliche Impfdosen. Sie werden innerhalb von drei Wochen an die wartenden Menschen zwischen 70 und 79 Jahren verimpft, deren Termin dafür vorgezogen wird. Dafür werden täglich etwa 20 zusätzliche Impfungen innerhalb der 10stündigen Schicht durchgeführt. Für das Landesimpfzentrum in Pirmasens liegt trotz der gesteigerten Auslastung eine umfangreiche Warteliste für diesen Personenkreis vor. „Mit annähernd 4.500 gebuchten Impfterminen an sieben Tagen in der Woche legen wir mächtig Tempo vor“, ist Landrätin Dr. Susanne Ganster stolz auf die dort geleistete Arbeit. Um den Rückstau aufzuholen und eine bessere Verteilung auf die Landesimpfzentren zu erreichen, hat sie weiterhin mit den Oberbürgermeistern Markus Zwick und Dr. Marold Wosnitza die Zuordnung der Südwestpfälzer bei der Impfdokumentationsstelle des Landes auf den Weg gebracht. Aus 14 Ortsgemeinden, die kurze Wege nach Zweibrücken aufweisen, erhalten die jeweils Impfberechtigten künftig ihren Termin im Landesimpfzentrum in Zweibrücken. So kann in beiden Impfzentren weiter effektiv gearbeitet und Wartezeiten verkürzt werden. Auch in Zweibrücken arbeitet man nahezu voll ausgelastet, mitunter wird die Kapazität für diese Maßnahme sogar ausgeweitet. Allerdings wird die Anmeldezahl dort geringer und die Warteliste ist entsprechend kürzer. Für die Terminvergabe neu zugeordnet werden Einwohner aus Biedershausen, Bottenbach, Herschberg, Hettenhausen, Knopp-Labach, Krähenberg, Maßweiler, Obernheim-Kirchenarnbach, Reifenberg, Rieschweiler-Mühlbach, Saalstadt, Schauerberg, Wallhalben und Winterbach. Zum 31.12.2019 waren in den Gemeinden 9.852 Einwohner gemeldet.

### **Rückgabe der Schulbücher: Abiturienten der Integrierten Gesamtschulen und des Otfried-von-Weißenburg-Gymnasiums**

Wegen der aktuellen Situation werden die Bücher der Abiturienten in diesem Jahr ausnahmsweise in den Räumen der Zulassungsstelle der Kreisverwaltung Südwestpfalz zurückgenommen. Dafür müssen die SchülerInnen vorab: telefonisch per email an [schulen@lksuedwestpfalz.de](mailto:schulen@lksuedwestpfalz.de) oder unter 06331 809 549 sowie 548 einen Termin vereinbaren. Die Bücher können zwischen 07.05. und 21.05. jeweils von 13:15 bis 16:45 Uhr zurückgegeben werden. Eine spätere Rückgabe ist leider nicht möglich. Für nicht rechtzeitig zurückgegebene oder beschädigte Bücher wird Schadenersatz geltend gemacht.

**Ende Amtsblatt Waldfischbach-Burgalben**

## Lokale Nachrichten Waldfischbach-Burgalben

### Kirchliche Nachrichten



#### Prot. Pfarramt Waldfischbach

Pfarramt Friedhofstr. 12, Wfb-B.  
Öffnungszeiten: Di. + Fr. 8.30 - 11.30 Uhr  
Tel.: 06333 / 2568  
pfarramt.waldfischbach-protestantisch.de



#### Samstag, 8.5.2021, Muttertag

17.00 Uhr Gottesdienst in Waldfischbach  
18.30 Uhr Gottesdienst Burgalben

#### Sonntag, 16.5.2021 Exaudi

11.00 Uhr Gottesdienst in Burgalben

#### Sonntag, 23.5.2021, Pfingsten

11.00 Uhr Gottesdienst in Burgalben

#### Montag, 24.5.2021, Pfingsten

09.30 Uhr Gottesdienst in Waldfischbach

#### Sonntag, 30.5.2021, Trinitatis

09.30 Uhr Gottesdienst in Burgalben

11.00 Uhr Gottesdienst in Waldfischbach

#### Hinweise und Termine

Sonntag, 9.5.2021, 18 Uhr Ökumenische Maiandacht in Schmalenberg (Hof der Feuerwehr)

Dienstag, 18.5.2021, 19 Uhr Taize Gebet in der Prot. Kirche Waldfischbach

Samstag, 22.5.2021, 19 Uhr Pfingstvigil in der Kath. Kirche Heltersberg

**Für unsere Gottesdienste gelten die üblichen Abstands- und Maskenregeln der Landeskirche:** 1,5 m Abstand zu Angehörigen eines anderen Haushalts, Desinfektion der Hände, med. Maskenpflicht (OP-Masken/FFP2/KN95) bei Betreten und Verlassen der Kirchen und Gottesdienstgelände und während des gesamten Gottesdienstes, Erfassung der Daten für Nachverfolgung, kein Gemeindegesang.

Bitte melden Sie sich zu den Gottesdiensten im Vorfeld an. Dies ist möglich unter <https://anmelden.waldfischbach-protestantisch.de> und über das Pfarramt (06333/2568 bzw. 0178/8701413) und dient dazu, die Abläufe an der Kirchentür für Sie zu vereinfachen.

#### Ökumene in Waldfischbach-Burgalben und Heltersberg

Prot. Pfarramt, Tel. 06333 / 2568

Kath. Pfarramt, Tel. 06333 / 2412



#### Ökum. Maiandachten

Sonntag, 9. Mai, 18.00 Uhr in Schmalenberg im Freien auf dem Feuerwehr-Platz

Sonntag, 16. Mai, 18.00 Uhr in Geiselberg im Freien auf dem Dorfplatz

#### Atempause

Jeden Monat jeweils 1. Di. in Wfb u. jeden 3. Mi. in Her (Ausnahmen entnehmen Sie bitte dem Amtsblatt, Gottesdienstordnung).

#### Pfarrrei Hl. Johannes XXIII

Das Pfarrbüro ist geöffnet:  
dienstags, donnerstags und freitags von 10 - 12.30 Uhr  
und donnerstags von 16 - 18 Uhr

pfarramt.waldfischbach-burgalben@bistum-speyer.de  
Homepage: [www.kath-pfarrei-waldfischbach.de](http://www.kath-pfarrei-waldfischbach.de)

#### Samstag (08.05.2021) 6. Sonntag der Osterzeit

17:30 Uhr (Wes) Eucharistiefeier

#### Sonntag (09.05.2021) 6. Sonntag der Osterzeit

09:00 Uhr (Wfb) Eucharistiefeier

10:30 Uhr (Hel) Eucharistiefeier

18:00 Uhr (Schm) Ökum. Maiandacht im Freien (Platz Feuerwehr)

#### Montag (10.05.2021) der 6. Osterwoche

14:30 Uhr (Hel) Rosenkranzgebet

19:00 Uhr (Wfb) Segnungsgottesdienst für Verliebte

#### Dienstag (11.05.2021) der 6. Osterwoche

18:00 Uhr (Her) Eucharistiefeier

19:00 Uhr (Gei) Gießkannen-Andacht auf d. Friedhof

#### Mittwoch (12.05.2021) Christi Himmelfahrt

17:30 Uhr (Wes) Vorabendmesse

18:00 Uhr (Wfb) Gießkannen-Andacht auf d. Friedhof

#### Donnerstag (13.05.2021) Christi Himmelfahrt

09:00 Uhr (Wfb) Eucharistiefeier

10:30 Uhr (Hel) Eucharistiefeier

#### Freitag (14.05.2021) der 6. Osterwoche

18:00 Uhr (Her) Maiandacht

#### Samstag (15.05.2021) 7. Sonntag der Osterzeit

17:30 Uhr (Hor) Vorabendmesse

#### Sonntag (16.05.2021) 7. Sonntag der Osterzeit

09:00 Uhr (Wfb) Eucharistiefeier, anschl. Gebet f. d. Pfarrei

10:30 Uhr (Her) Eucharistiefeier

14:30 Uhr (Wes) Taufe d. Kindes Keno Storck

18:00 Uhr (Gei) Ökum. Mai-Andacht im Freien (Dorfplatz)

#### Segnungsgottesdienst für Liebende

Am Montag, den 10. Mai, lädt Pastoralreferent Wagner alle liebenden Paare um 18.00 Uhr zu einem Segnungsgottesdienst in die Kirche nach Horbach ein. Egal ob jung oder alt, verheiratet oder unverheiratet, seit kurzem liiert oder schon eine „gefühlte Ewigkeit“: Wir bitten Gott um seinen Segen für die Liebe auf Ihrem gemeinsamen Weg.

#### Treffpunkt Gießkanne

Gehen Sie auch oft auf den Friedhof, um die Gräber ihrer lieben Verstorbenen zu pflegen? Besonders im Sommer ist regelmäßiges Gießen notwendig.

Pfarrer Gippner und Pastoralreferent Wagner in Waldfischbach, Sabine Käfer und Gabi Schneider-Krumholz in Geiselberg und Simone Schneider in Heltersberg, möchten Sie zu einem kleinen „Stopp“ einladen, falls Sie zufällig auf dem Friedhof sind. Eine kurze Andacht, in der wir Sie mitnehmen möchten zu einer kleinen Erinnerungs- und Hoffnungsreise zu Ihren Verstorbenen. In unseren Herzen leben sie fort, sind immer da. In unseren Gebeten sind wir ihnen nahe, halten unsere Erinnerungen und Hoffnung auf ein neues, himmlisches Leben wach. Die Andachten finden wie folgt, natürlich nur, wenn es die Coronalage erlaubt, statt: Heltersberg: jeden ersten Dienstag im Monat um 18.30 Uhr auf dem Friedhof, Geiselberg: jeden zweiten Dienstag im Monat um 19.00 Uhr auf dem Friedhof, Waldfischbach jeden zweiten Mittwoch im Monat im Mai und Juni um 18.00 Uhr, in den Sommermonaten um 19.00 Uhr.

#### Ökum. Kirchentag in Frankfurt

Donnerstag, 13.05. / Christi Himmelfahrt - 10.00 Uhr Auftakt zum Ökum. Kirchentag  
Fernsehgottesdienst live im ARD

Sonntag, 16.05. um 10.00 Uhr Schlussgottesdienst, live im ZDF

Weitere Infos unter: [www.oekt.de](http://www.oekt.de)

#### Anmeldung Gottesdienst

Bitte melden Sie sich für die Gottesdienste bis spätestens Freitags 12.30 Uhr telefonisch oder per E-Mail bis Donnerstags 18.00 Uhr im Pfarrbüro an. Sie ersparen sich das Anstehen und ggf. die Abweisung, weil die Plätze der Kirche - nach der Corona Verordnung - bereits besetzt sind.

#### Medizinische Masken

bitte beachten Sie, dass bei den Gottesdiensten medizinische Masken zu tragen sind.

#### Redaktionsschluss Pfarrblatt Juni 2021

Dienstag, den 18.05.2021, 12.00 Uhr



#### Geistliches Zentrum Maria Rosenberg

Rosenbergstraße 22, Waldfischbach-Burgalben

Tel.: 06333 / 923 - 200, Fax: 06333 / 923 - 280

E-Mail: [bhs@mariarosenberg.de](mailto:bhs@mariarosenberg.de)

Homepage: [www.mariarosenberg.de](http://www.mariarosenberg.de)

#### Sonntag, 09.05.2021, 6. SONNTAG DER OSTERZEIT

10:00 Uhr Feierliche Sonntagsmesse (Übertragung im Livestream)

15:00 Uhr „Zeig uns Jesus“: Feierliche Maiandacht mit Pater Mateusz Micek OFMConv (Kloster Blieskastel)

16:00 Uhr „Wir sind einfach da“

bis 17:30 Uhr Begegnungen unter den Arkaden mit Frank Bodesohn

17:30 Uhr „Holy Presence“ - Messe mal anders Liturgie und Lobpreis mit Chara Worship (Übertragung im Livestream)

#### Montag, 10.05.2021, Erster Bitttag

10:00 Uhr Bittmesse

19:00 Uhr Gebetszeit für unser Bistum und die ganze Kirche

#### Dienstag, 11.05.2021, Zweiter Bitttag

10:00 Uhr Bittmesse

Mittwoch, 12.05.2021, Dritter Bitttag - Hl. Nereus, hl. Achilles

10:00 Uhr Bittmesse  
**Donnerstag, 13.05.2021, CHRISTI HIMMELFAHRT**  
 10:00 Uhr Festtagsmesse  
 15:00 Uhr „Zeig uns Jesus“: Feierliche Maiandacht mit Pfarrer Marco Richtscheid (Pfarrei Rheinzabern)

#### Freitag, 14.05.2021

10:00 Uhr Werktagsmesse

#### Samstag, 15.05.2021

10:00 Uhr Werktagsmesse

#### ROSENBERGER MUSIKTAGE

18:00 Uhr Musikalische Andacht - Österliche Musik (Werke von Händel, Mendelssohn, Wolf und Vierne) Annabelle Hund (Sopran) und Domorganist Markus Eichenlaub (Orgel)

#### Sonntag, 16.05.2021, 7. SONNTAG DER OSTERZEIT

10:00 Uhr Feierliche Sonntagsmesse (Übertragung im Livestream)  
 15:00 Uhr „Zeig uns Jesus“: Feierliche Maiandacht mit Diakon Paul Beyer (Pfarrei Hl. Pirminius, Contwig)  
 16:00 Uhr „Wir sind einfach da“  
 bis 17:30 Uhr Begegnungen unter den Arkaden mit Sr. Roswitha

Das Mitfeiern der Gottesdienste ist nur nach Anmeldung bis zum Vortag um 15 Uhr möglich: [www.maria-rosenberg.de](http://www.maria-rosenberg.de) bzw. 06333/923-200.

Die im Livestream übertragenen Gottesdienste finden sich unter: [www.maria-rosenberg.de](http://www.maria-rosenberg.de) bzw. [www.bibel.tv/live-gottesdienste](http://www.bibel.tv/live-gottesdienste).

**Rosenkranzgebet in der Wallfahrtskirche** werktags 09:30 Uhr

**Eucharistische Anbetung** in der Gnadenkapelle  
 werktags (außer mittwochs) 11:00 Uhr – 17:00 Uhr  
 mittwochs 13:00 Uhr – 17:00 Uhr  
 sonntags 11:00 Uhr – 17:00 Uhr

**Feier der Versöhnung (Beichte)** im Wallfahrtsempfang bzw. im Wallfahrtschhof  
 samstags 15:00 Uhr bis 16:00 Uhr.  
 Weitere Termine für Beichte und Beichtgespräche nach persönlicher Vereinbarung (06333/923-200).

#### Öffnungszeiten des Wallfahrtsladens

dienstags bis freitags 10:30 – 12:30 Uhr und 13:00 – 16:30 Uhr  
 samstags 13:00 – 16:30 Uhr  
 sonntags 11:00 – 12:30 Uhr und 13:00 – 16:30 Uhr

Bei einer Inzidenz zwischen 50 und 150 ist der Wallfahrtsladen nur mit Terminvergabe geöffnet. Informationen und Termine erhalten Sie unter der Telefonnummer 06333-923200.



### Prot. Pfarramt Höheinöd

Pfarrerehepaar Emmerich  
 Hauptstr. 8a, Höheinöd  
 Telefon: 06333 / 2310  
[pfarramt.hoeheinoed@evkirchepfalz.de](mailto:pfarramt.hoeheinoed@evkirchepfalz.de)

#### Sonntag, 9.5.2021

10.00 Uhr Konfirmationsgottesdienst in Höheinöd. Der Gottesdienst ist den Angehörigen der Hermersberger und Weselberger Konfirmanten und Konfirmantinnen vorbehalten.

#### Donnerstag, 13.5.2021 (Christi Himmelfahrt)

09.00 Uhr Gottesdienst in Höheinöd  
 10.00 Uhr Gottesdienst in Hermersberg

#### Sonntag, 16.5.2021

09.00 Uhr Gottesdienst in Höheinöd  
 10.00 Uhr Gottesdienst in Hermersberg

**Konfirmation:** In diesem Jahr werden aus Hermersberg und Weselberg werden konfirmiert: Mia Bracke, Elias Mock, Luise Reichelt, Till Reinig, Lina Stephan. Die Zahl der Gottesdienstteilnehmer ist in Höheinöd auf 70 und in Hermersberg auf 25 Personen begrenzt. Zudem gelten die üblichen Hygiene-Vorschriften.



### Prot. Pfarramt Schmalenberg

mit Geiselberg, Heltersberg und Schmalenberg  
 Pfarramt Hauptstr. 50, Schmalenberg  
 Tel.: 06333 / 2568, Pfarrer Gippner, Wfb.  
[pfarramt.schmalenberg@evkirchepfalz.de](mailto:pfarramt.schmalenberg@evkirchepfalz.de)  
[www.pfarramt-schmalenberg.de](http://www.pfarramt-schmalenberg.de)



**9. Mai 2021, Rogate** mit Pfr. Walter Becker (B) und dem Ökumeneteam (Ö)  
 vormittags (nichtöffentlich) Konfirmationen (B)  
 18:00 Uhr Ökumenische Maiandacht auf dem Hof der Feuerwehr in Schmalenberg (Ö)

#### 13. Mai 2021, Christi Himmelfahrt

mit Pfr. Walter Becker  
 09:30 Uhr Gottesdienst in Geiselberg

10:30 Uhr Gottesdienst in Heltersberg

**16. Mai 2021, Exaudi** mit Lektor Martin Rathke (R), dem Team Kinderkirche (K) und dem Ökumeneteam (Ö)

10:30 Uhr Gottesdienst in Schmalenberg (R)

10:30 Uhr Kinderkirche in Heltersberg (K)

18:00 Uhr Ökumenische Maiandacht auf dem Dorfplatz (Ö)

#### 18. Mai 2021 mit dem Ökumenekreis

19:00 Uhr Ökumenisches Taizégebet in der Prot. Kirche Waldfischbach

#### 22./23. Mai 2021, Pfingsten

mit Pfr. Walter Becker (B) und dem Ökumeneteam (Ö)

Sa, 19:00 Uhr Ökumenische Pfingstvigil in der kath. Kirche Heltersberg (Ö)

So, 09:30 Uhr Gottesdienst in Schmalenberg (B)

So, 10:30 Uhr Gottesdienst in Geiselberg (B)

#### 30. Mai 2021, Trinitatis

mit Lektor Martin Rathke  
 09:30 Uhr Gottesdienst in Geiselberg

10:30 Uhr Gottesdienst in Schmalenberg

**Hinweise:** Für die Gottesdienste gelten die üblichen Hygieneregeln (AHA-Regeln: 1,5 m Abstand zwischen den Haushalten, Hände am Eingang desinfizieren, FFP2- bzw. OP-Maskenpflicht in der Kirche/auf dem Gottesdienstgelände (selbstgenähte Masken und Stoffmasken sind nicht mehr erlaubt), Pflicht zur Erfassung der Kontaktdaten für eine eventuelle Nachverfolgung). Eine Voranmeldung ist vorerst wieder nicht mehr nötig, dennoch bietet es sich an, dass Sie sich bei unseren Presbyterien oder im Pfarramt melden, falls Sie mit einer größeren Anzahl Menschen den Gottesdienst besuchen möchten. Die Regelungen der neuen Corona-Verordnung setzt das Pfarramt für Sie um. Die **Konfizeiten** (Konfirmantenunterricht) der Jahrgänge 2019/21 und 2020/22 finden - nach Absprache und analog zur Corona-Situation an den Schulen - statt. Aktuell sind für uns nur digitale Formate („Zoom“) denkbar. Eltern und Konfis werden dazu von uns informiert.

**Trauerfeiern** anlässlich von Bestattungen (Erbestattungen und Urnenbeisetzungen) können aufgrund der örtlichen Gegebenheiten in unseren Friedhofskapellen nur mit minimaler Anzahl stattfinden, die aufgrund der Corona-Regelungen mit den Ortsgemeinden festgelegt werden. Im Außenbereich gelten die inzwischen bekannten Abstandsregeln von 1,50 m zwischen Personen bzw. Haushaltsverbänden.

**Wichtig:** Die Pflicht zur Kontaktdatenerfassung sowie das durchgängige Tragen von medizinischen Masken ist sowohl in der Kapelle als auch im Freien vorgeschrieben. In jedem Fall sollte ein Trauerfall so bald wie möglich nicht nur mit dem Bestatter, sondern auch mit dem Pfarrer und der Ortsgemeinde kommuniziert werden.

Seelsorge, insbesondere auch Trauerbegleitung, muss in diesen Zeiten erst recht möglich sein. Je nach der individuellen Situation kann sie „vor Ort“ unter Beachtung der Hygiene- und Abstandsregeln oder telefonisch oder per Videokonferenz erfolgen.

In der **Zeit der Vakanz** ist Pfarrer Walter Becker aus Pirmasens (Tel. 06331/2062590) für die Kasualien (Taufen, Trauungen, Bestattungen etc.) zuständig, Pfarrer David Gippner aus Waldfischbach (Tel. 06333/2568) für die Geschäftsführung.

**Vakanzvertretung:** Protestantisches Pfarramt Waldfischbach - Friedhofstraße 12 - 67714 Waldfischbach-Burgalben. Tel. 06333/2568 Fax: 06333/955443. Bürozeiten: Di und Fr 8:30 Uhr bis 11:30 Uhr



### Prot. Pfarramt Schopp

mit Schopp, Krickenbach, Linden,  
 Queidersbach u. Horbach  
 Pfarramt, Waldstr. 12, Schopp  
 Öffnungszeiten: Mi. + Fr. 9 - 12 Uhr  
 Tel. / Fax: 06307 / 395

E-Mail: [pfarramt.schopp@evkirchepfalz.de](mailto:pfarramt.schopp@evkirchepfalz.de)  
 Internet: [www.kirchen-in-kl.de](http://www.kirchen-in-kl.de)



#### Sonntag, 9. Mai 2021:

09.30 Uhr Krickenbach

10.30 Uhr Rathaus Queidersbach

Wir bitten Sie, während des Gottesdienstes durchgängig eine medizinische, eine FFP-2-Maske oder eine Maske vergleichbaren Standards zu tragen. Vielen Dank für Ihr Verständnis!

#### Gottesdienst zu Christi Himmelfahrt

Bibelwort zum Tage: „Christus spricht: Wenn ich erhöht werde von der Erde, so will ich alle zu mir ziehen.“

#### Donnerstag, 13. Mai 2021: 11.00 Uhr Schopp

Wir bitten um eine Kollekte für die Weltmission

#### Bürozeiten im Pfarramt (Frau Müller)

Mittwoch und Freitag von 9-12 Uhr.

## Verbandsgemeinde Waldfishbach- Burgalben

Schicken Sie uns Ihren Beitrag für die lokalen Nachrichten Waldfishbach-Burgalben an :

waldfishbach-burgalben@amtsblatt.net

### Vorgezogener Annahmeschluss

Aufgrund des Feiertages „Christi Himmelfahrt“ am 13. Mai 2021 verschiebt sich der Annahmeschluss für Beiträge des Amtsblattes der **KW 19 auf Freitag, 07. Mai 2021, 12 Uhr.**

Aufgrund des Feiertages „Pfingstmontag“ am 24. Mai 2021 verschiebt sich der Annahmeschluss für Beiträge des Amtsblattes der **KW 21 auf Freitag, 21. Mai 2021, 12 Uhr.**

Wir bitten um Beachtung.

### Mehrgenerationenhaus

#### Corona-Impfung

Ab sofort unterstützen wir alle Senior\*innen bei der Online-Anmeldung zu einem Impftermin. Für weitere Infos und zur Terminvereinbarung rufen Sie uns gerne vormittags an:

Mehrgenerationenhaus

Sandra Sommer und Marion Claassen

06333/2766763, mgh@ghg-asb.de

## Schmalenberg

### Neues vom Pfälzerwald-Verein Schmalenberg.

Am 27. April fand die Reinigung unserer PWV Hütte an der Streitwiese im Tal der Hirschalbe statt. Die Hütte wurde für das kommende Wanderjahr 2021 hübsch gemacht um Wanderer von nah und fern in einem gepflegten Zustand begrüßen zu können. Es wurden die Beete und Hänge von Totholz und Heu befreit, so dass die rastenden Wanderer einen schönen Blick auf den Wald haben. Das Einhalten der Covid19-Regeln hat uns die Arbeit nicht erschwert, da es eine genaue Einteilung der Arbeiten gab und es uns dadurch ermöglichte den geeigneten Sicherheitsabstand sogar zu überschreiten. Bei dieser Gelegenheit wurde eine neue Bank an der Hüttenseite aufgestellt, die den müden Wanderer einen Ort der Erholung bietet.

In unser aller Interesse und Schutz bitten wir eindringlich jeden Besucher die Corona-Regeln, vor allem die Abstandregeln zu beachten. Rund um die Hütte finden sich, weitläufig verteilt, Tische und Bänke. An diesem schönen und gro-

ßen Ort ist es leicht den respektvollen und sicheren Abstand zu halten. Wir wünschen euch viele erholsame Wanderungen, eure Pfälzerwälder aus Schmalenberg

## Aus der Nachbarschaft

### Perlen der Kammermusik

#### Kang und Klett spielen Mozart und Strawinsky

YouTube-Kanal „Pirmasens LIVE“ - Getreu dem Motto „Mach Dein Wohnzimmer zur Festhalle“ werden u.a. Konzerte und Lesungen live übertragen. Auf einen Hochgenuss darf sich das Publikum am Samstag, 8. Mai 2021 freuen. Auf Einladung der Mozartgesellschaft sind in Kooperation mit der Stadt Pirmasens zwei mehrfach preisgekrönte Musiker zu erleben: die Violinistin Suyeon Kang und der Pianist Martin Klett. Das anspruchsvolle wie kurzweilige Programm des Trios verspricht kammermusikalische Perlen von Wolfgang Amadeus Mozart und Igor Strawinsky. Perlen der Kammermusik versprechen Suyeon Kang (Violine) und Martin Klett (Klavier) bei ihrem Auftritt am Samstag, 8. Mai 2021, der live aus der Festhalle übertragen wird. Die Veranstaltung beginnt um 19 Uhr. Der virtuelle Besuch in der Pirmasenser Festhalle via [www.pirmasens.de/live](http://www.pirmasens.de/live) ist kostenfrei. Spenden zur Unterstützung der Kultur werden gerne entgegengenommen. Bankverbindung: Stadtverwaltung Pirmasens, DE80 5425 0010 0000 0000 59, Verwendungszweck: Kultur.

### Dekanat Pirmasens

#### Bunt & Gesund

Eine Aktion in den Pfingstferien der Jugendzentrale Pirmasens in Kooperation mit dem GPD Pirmasens zum Thema bewusster und gesunder Ernährung sowie nachhaltigem Umgang mit Lebensmitteln. Die Bunt & Gesund Kisten erfordern eine Auseinandersetzung mit dem Thema bewusste und gesunde Ernährung, Nachhaltigkeit, Resteverwertung & bewusster Umgang mit Lebensmitteln gegen Verschwendung. INHALT der Bunt & Gesund Kisten: Bastelmaterialien, Warenkunde, Kochrezepte, Zoom-Links für gemeinsame Aktionen, Kochmaterialien und vieles Mehr. ABLAUF: Bestellung & Anmeldung für die Bunt & Gesund Kisten von 03.05.21 bis 20.05.21 über die Jugendzentrale Pirmasens (Fr. Willig-Rohrbacher + Fr. Heß) oder über den GPD PS (Fr. Rathke) oder über die Homepage der Ev. Jugend: <https://www.ev-jugend-pirmasens.de/freizeiten/668-bunt-gesund-kiste-fuer-die-pfingstferien> Die Kisten werden dann am 25.05.21 + 26.05.21 an die BestellerInnen ausgefahren und verteilt. KOSTEN: 1€ pro Kiste KONTAKT & ANMELDUNG: Fr. Willig-Rohrbacher (017653945225) Fr. Rathke (015122745705), Fr. Heß (015750324857) Mail: [juz.pirmasens@evkirchepfalz.de](mailto:juz.pirmasens@evkirchepfalz.de) Mail: [Gabi.Rathke@evkirchepfalz.de](mailto:Gabi.Rathke@evkirchepfalz.de)

## Impressum Lokale Nachrichten Verbandsgemeinde Waldfishbach-Burgalben

**Herausgeber:** Fieguth-Amtsblätter, SÜWE Vertriebs- und Dienstleistungs-GmbH, Niederlassung Kaiser-Wilhelm-Str. 34, 67059 Ludwigshafen, Tel. 06321 3939-60, [anzeigen@amtsblatt.net](mailto:anzeigen@amtsblatt.net)

Lokale Nachrichten Verbandsgemeinde Waldfishbach-Burgalben erscheint wöchentlich freitags und wird kostenlos an alle erreichbaren Haushalte der Verbandsgemeinde Waldfishbach-Burgalben verteilt. Sofern eine Zustellung aufgrund von unvorhersehbaren Störungen nicht erfolgt sein sollte, kann die jeweils aktuelle Ausgabe unter [www.wochenblatt-reporter.de/fieguth](http://www.wochenblatt-reporter.de/fieguth) eingesehen werden. **Druck:** Badisches Druckhaus Baden-Baden GmbH. **Zustellung:** PVG Ludwigshafen, [vertrieb@amtsblatt.net](mailto:vertrieb@amtsblatt.net), Tel. 0621 572498-38. **Anzeigenberatung:** Traudel Klein, Tel 06331 800450, [traudel.klein@suewe.de](mailto:traudel.klein@suewe.de), Anzeigenpreisliste vom 1.1.2021. Beiträge für die lokalen Nachrichten Waldfishbach-Burgalben schicken Sie bitte an [waldfishbach-burgalben@amtsblatt.net](mailto:waldfishbach-burgalben@amtsblatt.net).

Für nicht veröffentlichte oder nicht rechtzeitig veröffentlichte Anzeigen oder Texte wird kein Schadensersatz geleistet. Dies gilt auch bei Nichterscheinen der Zeitung in Fällen höherer Gewalt oder Störung des Arbeitsfriedens. Für unverlangt eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Haftung seitens des Verlages übernommen.

## Service

### Private Fahrdienste

Anruf-Sammel-Taxi für die Verbandsgemeinde Waldfishbach-Burgalben: **Tel. 06331/228899**

Waldfishbach-Burgalben:  
Klemens-Reisen **Tel. 06333/275896**  
Taxi Singer **Tel. 06333/2743134**

### Krankenhäuser, Alten- und Pflegeheime

ASB-Heim Waldfishbach-Burgalben **06333/9245-0**  
ASB-Heim Waldfishbach-Burgalben  
„Haus Kamm“ **06333/775632**  
Krankenhaus Kaiserslautern **0631/2030**  
Krankenhaus Landstuhl **06371/84-0**  
Krankenhaus Pirmasens **06331/714-0**  
Krankenhaus Rodalben **06331/251-0**  
St. Elisabeth-Krankenhaus Zweibrücken **06332/82-0**

### Schuldnerberatung

bei der Kreisverwaltung Südwestpfalz  
werktags von 8 - 12 Uhr **06331/809-252**

### Beratung für Eltern, Kinder und Jugendliche

Beratungsstelle des Diakonischen Werkes,  
Waisenhausstr. 5, 66953 Pirmasens **06331/22360**  
Beratungszeiten nach Vereinbarung

### Kindertagespflege

Vermittlung qualifizierter Tagesmütter zur individuellen Kinderbetreuung.  
Kreisverwaltung Südwestpfalz, Unterer Sommerwaldweg 40-42, 66953 Pirmasens, Frau Büffel  
Sprechzeiten nach Vereinbarung **Tel. 06331/809-110**

### Babysitterbörse

Vermittlung von geschulten Babysittern (Babysitter-Zertifikat der Kath. Familienbildungsstätte) zur stundenweisen Betreuung von Kindern.  
Susanne Dausend-Thomas **Tel. 06331/2039716**

### Fachdienst für Hörsprachgeschädigte

Güterbahnhofstraße 29, Pirmasens  
**0151/53729391, 06233/345826**  
Sprechstunde: jeder 2. Dienstag im Monat, 17 - 19 Uhr und nach Vereinbarung

### Arbeiter-Samariter-Bund (ASB)

Kreisverband Pirmasens  
Pettenerstr. 13-15, Pirmasens **06331/148860**  
info@asb-ps.de, www.asb-ps.de

#### Dienstleistungen:

Rollstuhlfahrdienst, Mahlzeitendienst „Essen auf Rädern“, Ausbildungen für Führerscheinbewerber und Betriebe

### GHG Pfalzblick im ASB

Mehrgenerationenhaus/Haus der Familie „Café am Bahnhof“, Bahnhofstr. 3, 67714 Waldfishbach-B.  
**06333/274787 u. 06333/9245-0**

Internetcafé, PC-Schulung 50+, Betreuungsangebote und Dienstleistungen für Senioren, Hilfen im Alltag, Beratung und Unterstützung, Kurse von Erziehungsberatern, regelmäßige Sprechstunden des Diakonischen Werkes zu Erziehungsfragen (jeden 1. und 3. Dienstag im Monat, 16 - 19 Uhr), Kinderbetreuung, Mittagstisch

### Die Johanniter Regionalverband Westpfalz

24-stündige Erreichbarkeit **06331/2118-0**  
Kaiserstr. 53, 66955 Pirmasens  
pirmasens@johanniter.de, www.johanniter.de/pirmasens  
Ambulante Pflege, Hausnotruf, Eingliederungs- & Integrationshilfen, Kinder- & Jugendhilfe, Erste Hilfe - Ausbildung, Seniorencafé, Ehrenamtliches Projekt „Alt und allein“

### Ökumenische Sozialstation

#### Waldfishbach e.V.

Behandlung/Krankenpflege - Betreuung Demenz Erkrankter - Haushaltshilfe - Menüservice - Verhinderungspflege  
Heinestraße 3-9, 67714 Waldfishbach-Burgalben  
24-Stunden Rufbereitschaft **06333/77255**

### Evangelische-Katholische Telefonseelsorge

**0800/1110111 und 0800/1110222**  
gebührenfrei - rund um die Uhr - vertraulich

### Wasser

#### Höheinöd

In Notfällen im Bereich der Wasserversorgung der Ortsgemeinde Höheinöd ist der zuständige Bereitschaftsdienst des Zweckverbandes Wasserversorgung Sickinghöhe-Walldalhalbtal erreichbar unter der Telefon-Nr.: während der Öffnungszeiten: **06334/441208**  
nach Dienstschluss: **06375/6149**

Geiselberg, Heltersberg, Hermersberg, Horbach, Schmalenberg und Steinalben **0631/3723-301**

#### Waldfishbach-Burgalben

siehe Gemeindewerke Waldfishbach-Burgalben

#### Wärmenetz Hermersberg, Höheinöd und Steinalben

In Notfällen ist die WVE Kaiserslautern zuständig.  
Die Notrufnummer lautet **0631/3723-301**

#### Abwasser und Kanal

für alle Gemeinden **0631/3723-301**

#### Strom

für alle Gemeinden (außer Waldfishbach-Burgalben) **0800/7977777**

#### Waldfishbach-Burgalben

siehe Nahwerk-Energie GmbH & Co. KG

#### Gas

**0800/1003448**

#### Gemeindewerke, Am Bauhof 1, Wfb.-B.

Öffnungszeiten: Mo, Mi + Fr 09.00-12.00 Uhr  
Mo 13.30-16.00 Uhr **Tel. 06333/2758100**  
Mi 13.30-17.30 Uhr  
Bereitschaftsnummer/Notrufnummer **Tel. 06333/2758-2322**

#### NAHWERK Energie GmbH & Co. KG

Öffnungszeiten: Mo, Mi + Fr 09.00-12.00 Uhr  
Mo 13.30-16.00 Uhr **Tel. 06333/2758-200**  
Mi 13.30-17.30 Uhr  
Bereitschaftsnummer/Notrufnummer **Tel. 06333/2758-2322**

#### Recyclinghöfe

Recyclinghöfe des Landkreises sind Entsorgungseinrichtungen, bei denen sowohl verwertbare Abfälle als auch bestimmte Problemabfälle aus Privathaushalten angenommen werden.

#### Heltersberg

Mo, Mi, Fr. 13-16.30 Uhr **Tel. 06333/65935**

Di, Do 8.30-12 Uhr + 13-16.30 Uhr

Sa 8.30-12 Uhr

Waldfishbach-Burgalben **Tel. 06333/2937**

Di, Do 13 - 16.30 Uhr, Sa 8.30 - 12 Uhr

Der Recyclinghof Waldfishbach-Burgalben befindet

sich in der Nähe des Bahnhofs.

**Donsieders** **Tel. 06333/5510**

Mo - Fr 8.30 - 12 Uhr, 13 - 16.30 Uhr, Sa 8.30 - 12 Uhr

Der Recyclinghof Donsieders befindet sich bei der Bauschuttdeponie zwischen Donsieders und Clausen.

#### Abfall-Hotline für Privathaushalte:

Frau Buchmann **Tel. 06331/809-550**

#### Abfallberatung für Gewerbe, Dienstleistungsbetriebe, Schulen und Kindergärten:

Herr Ingo Müller **Tel. 06331/809-238**

#### Bauschuttdeponien und Wertstoffhöfe:

Herr Patrick Müller **Tel. 06331/809-123**

#### Illegale Abfallablagerungen:

Herr Fidyka **Tel. 06331/809-219**

#### Elementarschaden und Ölspur

Waldfishbach-Burgalben  
Während der Dienstzeit  
Nach Dienstschluss **Tel. 06333/2758110**  
**Tel. 0176/12758006**

#### Krankenkassen

AOK PS, Bahnhofstr 28-30 **06331/8020**  
AOK-Servicestelle Hermersberg / Andrea Schwarzer  
Goethestraße 18, **06333/63523**  
BEK PS, Schlossstr. 22 **0800/332060616300**  
DAK PS, Hauptstr 62-68 **06331/148620**  
KKH Landau, Ostbahnstr. 26 **06341/9945870**  
TK KL, Raiffeisenstr. 6 **0800/2858585**

### Psychologische Beratungsstelle

Caritas-Verband Diözese Speyer Erziehung-, Ehe und Lebensberatung  
Pirmasens, Klosterstraße 9a **06331/274035**  
für Erziehungsfragen **06331/274030**

### Pflegestützpunkt Waldfishbach-B.

Beratung + Hilfe rund um das Thema Pflege  
Schillerstraße 1, Waldfishbach-Burgalben  
Petra Kumschlies **06333/6020652**  
Angelo Lizzi **06333/6020651**  
Mo 9 - 10 Uhr und 15 - 17 Uhr,  
Di - Fr 9 - 10 Uhr und nach Vereinbarung

### Verband Pflegehilfe

Sara Ständecke **06131 / 83 82 164**  
info@pflegehilfe.de, http://www.pflegehilfe.org  
Telefonische Beratung an sieben Tagen in der Woche von 8 bis 20 Uhr kostenfrei unter der o.g. Telefonnummer.

### Haus der Nachhaltigkeit Johanniskreuz

Anschrift: Johanniskreuz 1a, Trippstadt  
**Tel. 06306/9210-130, Fax 06303/9210-139**

E-mail: hdn@wald-rip.de oder Internet: www.hdn-pfalz.de

März - Oktober: 10-17 Uhr (außer montags) -

November - Februar: 10-17 Uhr

an Sonn- und Feiertagen (außer Weihn. und Neuj.)

### Beratungsstelle für barrierefreies Wohnen

Kreisverwaltung Südwestpfalz (Untere Bauaufsicht) **06331/809-235**

### Kleiderkammer Deutsches Rotes Kreuz

Waldfishbach, Hirtenstraße 44  
Wir sind jeden Mittwoch von 9:00 Uhr - 11:00 Uhr für Sie da.  
Weitere Informationen: Gabriele Teutsch, Tel: 06333 4131

### THW

Technisches Hilfswerk Hauenstein  
**Telefon 06392/993153, Mobil 0174/3388149**

### Aidsberatung und Durchführung HIV-Test

Frau Ute Mayer, **Tel. 06331/809-414**  
nach telefonischer Vereinbarung

### AWO und SKFM

Sprechstunde der Betreuungsvereine AWO und SKFM zu betreuungsrechtlichen Fragen und Versorgungsmöglichkeiten wie Patientenverfügung, Betreuungsverfügung und Vorsorgevollmacht  
Jeden 1. Mittwoch im Monat Verwaltungsgebäude der Verbandsgemeinde Waldfishbach-Burgalben von 16 - 18 Uhr Raum Nr. 03 OG

### Sprechtage des Landesamtes für Soziales, Jugend und Versorgung Landau

**Tel.Nr. 06333 923-132**

### Wirtschaftsförderungsgesellschaft Südwestpfalz mbH

- umfangreiche Dienstleistungen und Informationen für Unternehmen (freie Gewerbeimmobilien oder -flächen, Weiterbildungen, Nachfolgeregelung, etc.)
- umfassende Beratung für Existenzgründer auf ihrem Weg in die Selbstständigkeit und darüber hinaus
- kompetente Unterstützung bei der Suche nach Gewerbeflächen und -objekten

Unterer Sommerwaldweg 40 - 42, 66953 Pirmasens,  
Tel. 06331 809-139, E-Mail info@wfg-suedwestpfalz.de  
• www.wfg-suedwestpfalz.de

### EUTB-Stelle Pirmasens

Unabhängige Teilhabeberatung für Menschen mit (drohender) Behinderung. Aufsuchende Beratung möglich.  
Frau Weidner **06331 144 59 13**  
SKFM für den Landkreis Südwestpfalz, Pirmasens, Schlossstr. 26.

### Bürgertelefon und Bürgermail der Ortsgemeinde Waldfishbach-Burgalben

Bürgertelefon: Jürgen Germann, Mo. - Fr. 10 - 16 Uhr **0172-6771538**  
Bürgermail: buergertelefon@b-w-b.de